



SAINT-JOSSE
SINT-JOOST

Oproep voor projecten van handelaarsverenigingen met het oog op het verlenen van een gemeentelijke subsidie

In het kader van het gemeentelijk beleid ter ondersteuning van commerciële activiteiten heeft de gemeenteraad besloten een subsidie toe te kennen aan de handelaarsverenigingen.

Bij deze gelegenheid stellen we voor een oproep te beantwoorden waarvan het doel is bij te dragen aan het creëren van een vriendelijke sfeer en de aantrekkelijkheid in de commerciële wijken van onze gemeente,
We stellen voor om de activiteiten van uw vereniging voor het jaar 2020 voor te leggen.

Om uw aanpak te vergemakkelijken, volgen hier de richtlijnen van de actie:

1° *Behandeling van een project*

Het project moet :

- een duidelijk doel hebben,
- wettelijk goedgekeurd zijn,
- zijn commerciële kern in zijn geheel te helpen,
- gerealiseerd zijn vóór december 2020,
- een samenwerking vereisen (tussen handelaars of een andere partner).

2° *Thema*

Dit moeten acties zijn die de handel gelegen in Sint-Joost-ten-Node nieuw leven inblazen binnen het kader van een gekozen thema :

- animaties,
- promotie acties,
- acties op het gebied van onthaal en klantendiensten,
- acties om de vereniginghandelaars of de relatie van de wijk te versterken,
- studie van een wijk,
- acties om het commerciële aanbod of het straatbeeld te verbeteren,
- website
-

Het is de gemeente die het initiatief neemt om een oproep te lanceren voor projecten. De geselecteerde projecten worden overgelaten aan de waardering en de vrije keuze van de gemeente.

3° *Bedrag van de subsidie*

Een totaal bedrag aan de handelaarsverenigingen toegekende gemeentelijke subsidie bedraagt 3.750,00 €

Administration
communale
de Saint-Josse-ten-Noode
Gemeentebestuur
Sint-Joost-ten-Node

Av. de l'Astronomie 13
1210 Bruxelles
Sterrenkundelaan 13
1210 Brussel

T 02 220 26 11
info@sjtn.brussels
www.sjtn.brussels

4° Begunstigden

Deze subsidies kunnen alleen worden verleend aan verenigingen die handelaars vertegenwoordigen.

5° Praktische modaliteiten

De projecten moeten **vóór 31 juli 2020** worden verzonden naar:

Gemeentebestuur van Sint-Joost-ten-Node
Dienst Middenstand

131, Tweekerkenstraat

1210 BRUSSEL

Tél. : 02/280.30.65

Mail : middenstand@sjtn.brussels

In de hoop dankzij deze maatregel bij te dragen aan de revitalisering van uw vereniging.

Tekenen wij,

Met de meeste hoogachting.

Op bevel :
De Gemeentesecretaris,

Patrick Neve

Het College van Burgemeester
en Schepenen,

Emir Kir



SAINT-JOSSE
SINT-JOOST

Appel à projet aux associations de commerçants en vue de l'octroi d'un subside communal

Dans le cadre de la politique communale de soutien à l'activité commerciale, le Conseil communal a décidé d'octroyer une subvention aux associations de commerçants.

A cette occasion, nous vous proposons de répondre à un appel dont le but est de contribuer à créer une ambiance conviviale et une attractivité dans les quartiers commerçants de notre commune, nous vous proposons de présenter les activités de votre association pour l'année 2020.

Afin de faciliter votre démarche, voici les directives de l'action :

1° *Prise en considération d'un projet*

Le projet doit :

- avoir un objectif clair,
- être autorisé légalement,
- aider son noyau commercial dans son ensemble,
- être réalisé avant décembre 2020,
- nécessiter une collaboration (entre commerçants ou autres partenaires).

2° *Thème*

Il doit s'agir d'actions contribuant à redynamiser le commerce tennodois dans le cadre d'un thème choisi :

- animations,
- actions de promotion,
- actions en matière de service et accueil de la clientèle,
- actions pour renforcer l'association commerçante ou la relation avec le quartier,
- étude d'un quartier,
- actions en vue d'une amélioration de l'offre commerciale ou de l'image de la rue,
- site Internet
-

C'est la commune qui prend l'initiative de lancer l'appel à projets. Le libre choix des projets retenus est laissé à l'appréciation de la commune.

3° *Montant du subside*

Le montant total du subside communal attribué aux associations de commerçants est de 3750,00 €

Administration
communale
de Saint-Josse-ten-Noode
Gemeentebestuur
Sint-Joost-ten-Node

Av. de l'Astronomie 13
1210 Bruxelles
Sterrenkundelaan 13
1210 Brussel

T 02 220 26 11
info@sjtn.brussels
www.sjtn.brussels

4° Bénéficiaires

Ces subventions ne peuvent être octroyées qu'à des associations qui représentent des commerçants.

5° Modalités pratiques

Les projets sont à envoyer **avant le 31 juillet 2020** à :

Commune de Saint-Josse-ten-Noode
Service des Classes Moyennes

131, rue des Deux Églises
1210 BRUXELLES
Tél. : 02/280.30.65

Email : classesmoyennes@sjtn.brussels

En espérant contribuer, grâce à cette mesure, à la dynamisation de votre association, nous vous prions de croire, en l'expression de nos sentiments les meilleurs.

Par ordonnance :
Le Secrétaire Communal,

Le Collège de Bourgmestre
et Échevin

Patrick NEVE

Emir KIR